



Your PDF Guides

You can read the recommendations in the user guide, the technical guide or the installation guide for INDESIT BIAA 13. You'll find the answers to all your questions on the INDESIT BIAA 13 in the user manual (information, specifications, safety advice, size, accessories, etc.). Detailed instructions for use are in the User's Guide.

User manual INDESIT BIAA 13
User guide INDESIT BIAA 13
Operating instructions INDESIT BIAA 13
Instructions for use INDESIT BIAA 13
Instruction manual INDESIT BIAA 13

The image shows the cover page of the INDESIT BIAA 13 user manual. At the top left is the INDESIT logo. To its right is a circular logo with the text 'ELECTRO' and 'ELECTRONICS'. Below the INDESIT logo, a list of model numbers is provided: BIAA 1 x x, BIAA 1 x x x, BIAA 1 x x xx, BIAA 1 x x xxx, and WBIAA 1x x. The page is divided into four quadrants, each representing a different language: French (FR), Italian (IT), English (GB), and Dutch (NL). Each quadrant contains the title of the manual in that language, the product name, and a table of contents. The French section is titled 'Mode d'emploi' and 'COMBINE REFRIGERATEUR/CONGELATEUR'. The Italian section is 'Istruzioni per l'uso' and 'COMBINATO FRIGORIFERO/CONGELATORE'. The English section is 'Operating Instructions' and 'REFRIGERATOR/FREEZER COMBINATION'. The Dutch section is 'Gebruiksaanwijzingen' and 'KOEL/DIEPVRIESCOMBINATIE'. Each table of contents lists various sections like 'Assistance', 'Description of the appliance', 'Installation', 'Maintenance and care', and 'Anomalies and remedies'.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA 13 user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

Manual abstract:

Assistenza Attiva 7 giorni su 7 Assistenza Assistance Before calling for Assistance: ? Check if the malfunction can be solved on your own (see Troubleshooting). ? If after all the checks, the appliance still does not operate or the problem persists, call the nearest Service Centre Communicating: ? type of malfunction ? appliance model (Mod.) ? serial number (S/N) This information can be found on the data plate located on the bottom left side of the refrigerator compartment. Never call on unauthorized technicians and always refuse spare parts which are not originals. Se nasce il bisogno di assistenza o manutenzione basta chiamare il Numero Unico Nazionale 199.199.199* per essere messi subito in contatto con il Centro Assistenza Tecnica pi vicino al luogo da cui si chiama. attivo 7 giorni su 7, sabato e domenica compresi, e non lascia mai inascoltata una richiesta. Avant de contacter le centre d'Assistance : ? Vrifiez si vous pouvez rsoudre l'anomalie vous-mme (voir Anomalies et Remdes). ? Si, malgr tous ces contrles, l'appareil ne fonctionne toujours pas et si l'inconvnient persiste, appelez le service aprsvente le plus proche.

Signalez-lui : ? le type d'anomalie ? le modle de l'appareil (Mod.) ? le numro de srie (S/N) Vous trouverez tous ces renseignements sur l'tiquette signalitique place dans le compartiment rfrigrateur en bas gauche. Ne vous adressez jamais des techniciens non agrs et exigez toujours l'installation de pices dtaches originales. Assistance * Al costo di 14,25 centesimi di Euro al minuto (iva inclusa) dal Lun. al Ven. dalle 08:00 alle 18:30, il Sab. dalle 08:00 alle 13:00 e di 5,58 centesimi di Euro al minuto (iva inclusa) dal Lun. al Ven. dalle 18:30 alle 08:00, il Sab. dalle 13:00 alle 08:00 e i giorni festivi, per chi chiama dal telefono fisso.

Per chi chiama da radiomobile le tariffe sono legate al piano tariffario dell'operatore telefonico utilizzato. Le suddette tariffe potrebbero essere soggette a variazione da parte dell'operatore telefonico; per maggiori informazioni consultare il sito www.indesit.com. - modello - model - modle - modell - model - modelo - modelo - model - model - numero di serie - serial number - numro de srie - modellnummer - serienummer - nmero de serie - nmero de srie - numer seryjny - num?r de serie 3 Bevor Sie sich an den Kundendienst wenden: ? Prfen Sie, ob die Strung selbst behoben werden kann (siehe Strungen und Abhilfe). ?

Sollte trotz aller Kontrollen das Gert nicht funktionieren und der von Ihnen festgestellte Fehler weiter bestehen bleiben, dann fordern Sie bitte den nchstgelegenen technischen Kundendienst an und teilen Sie dort zusammen mit Ihrer Fehlerbeschreibung folgende Daten mit: Geben Sie bitte Folgendes an: ? die Art der Strung ? das Gertemodell (Mod.) ? die Modellnummer (S/N). Entnehmen Sie diese Daten bitte dem Typenschild (befindlich im Khlraum unten links). Beauftragen Sie auf keinen Fall einen nicht befugten Kundendienst und lassen Sie ausschlielich OriginalErsatzteile einbauen. Kundendienst Antes de llamar al Servicio de Asistencia Tcnica: ? Verifique si la anomala puede ser resuelta por Ud.

mismo (ver Anomalas y Soluciones). ? Si, no obstante todos los controles, el aparato no funciona y el inconveniente por Ud detectado continua, llame al Centro de Asistencia Tcnico ms cercano. Comunique: ? el tipo de anomala ? el modelo de la mquina (Mod.) ? el nmero de serie (S/N) Esta informacin se encuentra en la placa de caractersticas ubicada en el compartimento frigorifico abajo a la izquierda. No recurra nunca a tcnicos no autorizados y rechace siempre la instalacin de repuestos que no sean originales. La siguiente informacin es vlida solo para Espaa. Para otros pases de habla hispana consulte a su vendedor. Asistencia Ampliacin de garanta Voordat u de Servicedienst belt: ? Controleer of u de storing niet zelf kunt oplossen (zie Storingen en oplossingen). ? Indien, ondanks alle controles, het apparaat niet goed werkt en de storing blijft bestaan, kunt u zich tot de dichtstbijzijnde Technische Dienst wenden. U moet doorgeven: ? het type storing ? het model apparaat (Mod.)

) ? het serienummer (S/N) Deze informatie bevindt zich op het typeplaatje links onderin het koelgedeelte. Wendt u zich nooit tot onbevoegde installateurs en weiger altijd de installatie van niet originele onderdelen. Service Llame al 902.363.539 y le informaremos sobre el fantstico plan de ampliacin de garanta hasta 5 aos.

Consiga una cobertura total adicional de ? Piezas y componentes ? Mano de obra de los tcnicos ? Desplazamiento a su domicilio de los tcnicos Y NO PAGUE AVERIAS NUNCA MAS Servicio de asistencia tcnica (SAT) Llame al 902.133.133 y nuestros tcnicos intervendr con rapidez y eficacia, devolviendo el electrodomstico a sus condiciones ptimas de funcionamiento. En el SAT encontrar recambios, accesorios y productos especficos para la limpieza y mantenimiento de su electrodomstico a precios competitivos. ESTAMOS A SU SERVICIO - modelo - model - modle - modell - model - modelo - modelo - model - model 4 - numero di serie - serial number - numro de srie - modellnummer - serienummer - nmero de serie - nmero de srie - numer seryjny - num?r de serie Asistencia Antes de contactar a Asistencia tcnica: ? Verifique se pode resolver sozinho a anomalia (veja as Anomalias e Solues).

? Se, apesar de todos os controles, o aparelho no funcionar e o inconveniente detectado continuar, contactar o Centro de Assistncia mais prximo. Comunique: ? o tipo de anomalia ? o modelo da mquina (Mod.) ? o nmero de srie (S/N) Estas informaes encontram-se na placa de identificao situada no compartimento frigorifico embaixo esquerda. Nunca recorrer a tcnicos no autorizados e negar sempre a instalao de peas sobresselentes no originais para reposio. Asisten?? nainte de a apela Asisten?a: ? Verifica?i dac? pute?i remedia singuri anomalia (vezi Anomalii ?i remedii). ? Dac?, n ciuda tutoror controalelor, aparatul nu func?ioneaz? ?i problema observat? de dumneavoastr? persist?, chema?i centrul de asisten?? autorizat cel mai apropiat. Comunica?i: ? tipul de anomalie; ? modelul ma?inii (Mod.); ? num?rul de serie (S/N). Aceste informa?ii se g?desc pe pl?cu?a de caracteristici din frigider, n partea de jos, n stnga. Nu apela?i niciodat? la persoane neautoriza?i ?i refuza?i instalarea de piese de schimb care nu sunt originale.

Serwis Techniczny Przed zwrceniem si? do Serwisu Technicznego: ? Sprawdzi?, czy anomalia mo?e by? usuni?ta samodzielnie (I> patrz Anomalie i ich usuwanie). ? Je?li, pomimo wszystkich kontroli, urz?dzenie nie dzia?a, a usterka nie zost?a wykryta i dalej wyst?puje, wezw? najbli?szy serwis Techniczny. Nale?y poda?: ? rodzaj anomalii ? model urz?dzenia (Mod.); ? numer seryjny (S/N); Te dane znajduj? si? na tabliczce znamionowej w lodowce, po lewej stronie w dolnej jej cz??ci. Zwracajcie si? wy??cznie do upowa?nionego Serwisu Technicznego i domagajcie si? zainstalowania tylko i wy??cznie oryginalnych cz??ci zamiennych: - modello - model - modle - modell - model - modelo - modelo - model - model - numero di serie - serial number - numro de srie - modellnummer - serienummer - nmero de serie - nmero de srie - numer seryjny - num?r de serie 5 Descrizione dell'apparecchio Description of the appliance Vista d'insieme Le istruzioni sull'uso valgono per diversi modelli per cui possibile che la figura presenti particolari differenti rispetto a quelli dell'apparecchio acquistato.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

[13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

La descrizione degli oggetti pi complessi si trova nelle pagine seguenti. 1 PIEDINO di regolazione 2 Vano CONSERVAZIONE 3 Bacinella ghiaccio Ice3 * 4 Vano CONGELAMENTO e CONSERVAZIONE* 5 Cassetto FRUTTA e VERDURA * 6 Manopola FUNZIONAMENTO FRIGORIFERO 7 Contenitore FRESH BOX per CARNI e PESCI * 8 WINE RACK* 9 RIPIANO * 10 LAMPADINA (vedi Manutenzione) 11 Manopola FUNZIONAMENTO CONGELATORE. 12 Balconcino estraibile PORTAOGGETTI * 13 Balconcino BOTTIGLIE Overall view The instructions contained in this manual are applicable to different model refrigerators. The diagrams may not directly represent the appliance purchased. For more complex features, consult the following pages.

1 Levelling FEET 2 STORAGE compartment 3 Ice3 Ice tray *. 4 FREEZER and STORAGE compartment* 5 FRUIT and VEGETABLE bin * 6 REFRIGERATOR OPERATION Knob 7 FRESH BOX for MEAT and CHEESE * 8 WINE RACK * 9 SHELVES * 10 LAMP (see Maintenance). 11 FREEZER OPERATION Knob 12 Removable multipurpose SHELVES * 13 BOTTLE shelf * Variabili per numero e/o per posizione, presente solo in alcuni modelli. *

Varies by number and/or position, available only on certain models. 11 10 9 12 8 6 5 7 9 12 13 4 3 2 Completo Indesit Essentia Meccanici TIF 1 6 Description de l'appareil Vue d'ensemble Ces instructions d'utilisation s'appliquent plusieurs modles, il se peut donc que les composants illustrs prsentent des diffrences par rapport ceux de l'appareil que vous avez achet.

Vous trouverez dans les pages suivantes la description des objets plus complexes. 1 PIED de rglage 2 Compartiment CONSERVATION 3 Bac glaons Ice3 * 4 Compartiment CONGELATION et CONSERVATION* 5 Bac FRUITS et LEGUMES * 6 Bouton FONCTIONNEMENT REFRIGERATEUR 7 Bote FRESH BOX pour VIANDE et POISSON * 8 WINE RACK * 9 CLAYETTE * 10 ECLAIRAGE (voir Entretien) 11 Bouton FONCTIONNEMENT CONGELATEUR 12 Balconnet amovible PORTE-OBJETS * 13 Balconnet BOUTEILLES Beschreibung Ihres Gertes Gerteansicht Die Gebrauchsanleitungen gelten fr mehrere Gertemodelle. Demnach ist es mglich, dass die Abbildung Details enthlt, ber die Ihr Gert nicht verfgt. Die Beschreibung weiterer Komponenten ersehen Sie auf nachfolgender Seite.

1 STELLFSSE 2 Fach zum LAGERN 3 Eisschale Ice3 * 4 Fach zum GEFRIEREN und LURI * 6 ntrerup?torul FUNC?IONARE FRIGIDER 7 Compartiment FRESH BOX pentru carne ?i pe?te * 8 WINE RACK * 9 RAFT * 10 BECUL (vezi ntre?inere) 11 ntrerup?torul FUNC?IONARE CONGELATOR 12 Raft de obiecte deta?abil * 13 Raft STICLE. * Variaz? ca num?r sau ca pozi?ie, numai pe anumite modele. 11 10 9 12 8 6 5 7 9 12 13 4 3 2 Completo Indesit Essentia Meccanici TIF 1 10 Reversibilit apertura porte * Presente solo in alcuni modelli. 1 Reversible doors * Available only on certain models. 2 Rversibilit des portes * N'existe que sur certains modles. 3 Wechsel des Transchlags * Nicht bei allen Modellen. Draairichting deuren verwisselbaar * Alleen op enkele modellen aanwezig. 4 Reversibilidad de la apertura de las puertas * Alleen op enkele modellen aanwezig. Reversibilidade da abertura das portas * Presente somente em alguns modelos. 5 ? 3mm Zmiana kierunku otwierania drzwi * Znajduje si? tylko w niektrych modelach.

Reversibilitate deschidere u?i * Numai pe anumite modele. * 11 I Installazione ! importante conservare questo libretto per poterlo consultare in ogni momento. In caso di vendita, di cessione o di trasloco, assicurarsi che resti insieme all'apparecchio per informare il nuovo proprietario sul funzionamento e sui relativi avvertimenti. ! Leggere attentamente le istruzioni: ci sono importanti informazioni sull'installazione, sull'uso e sulla sicurezza. 1. Inserire la spina nella presa e accertarsi che si accenda la lampada di illuminazione interna (la manopola FUNZIONAMENTO CONGELATORE non deve essere su). 2. Ruotare la manopola FUNZIONAMENTO CONGELATORE e FUNZIONAMENTO FRIGORIFERO su un valore medio. Dopo qualche ora sar possibile inserire alimenti nel frigorifero. Posizionamento 1.

Posizionare l'apparecchio in un ambiente ben aerato e non umido. 2. Non ostruire le griglie posteriori di ventilazione: compressore e condensatore emettono calore e richiedono una buona aerazione per funzionare bene e contenere i consumi elettrici. 3. Lasciare una distanza di almeno 10 cm tra la parte superiore dell'apparecchio ed eventuali mobili sovrastanti e di almeno 5 cm tra le fiancate e mobili/pareti laterali.

4. Lasciare l'apparecchio lontano da fonti di calore (la luce solare diretta, una cucina elettrica). 5. Per mantenere una ottimale distanza del prodotto dalla parete posteriore, montare i distanzieri presenti nel kit di installazione seguendo le istruzioni presenti sul foglio dedicato. Livellamento 1.

Installare l'apparecchio su un pavimento piano e rigido. 2. Se il pavimento non fosse perfettamente orizzontale, compensare svitando o avvitando i piedini anteriori. Collegamento elettrico Dopo il trasporto, posizionare l'apparecchio verticalmente e attendere almeno 3 ore prima di collegarlo all'impianto elettrico. Prima di inserire la spina nella presa della corrente, accertarsi che: ? la presa abbia la messa a terra e sia a norma di legge; ? la presa sia in grado di sopportare il carico massimo di potenza della macchina, indicato nella targhetta caratteristiche posta nel vano frigorifero in basso a sinistra (es 150 W); ? la tensione di alimentazione sia compresa nei valori indicati nella targhetta caratteristiche, posta in basso a sinistra (es 220-240 V); ? la presa sia compatibile con la spina dell'apparecchio. In caso contrario richiedere la sostituzione della spina a un tecnico autorizzato (vedi Assistenza); non usare prolunghe e multiple. ! Ad apparecchio installato, il cavo elettrico e la presa della corrente devono essere facilmente raggiungibili. ! Il cavo non deve subire piegature o compressioni. ! Il cavo deve essere controllato periodicamente e sostituito solo da tecnici autorizzati (vedi Assistenza). ! L'azienda declina ogni responsabilit qualora queste norme non vengano rispettate.

Posizionamento e collegamento La temperatura all'interno del reparto frigorifero si regola automaticamente in base alla posizione della manopola del termostato. min = meno freddo max = pi freddo Si consiglia, comunque, una posizione media. Regolazione della temperatura Sistema di raffreddamento No Frost riconoscibile dalla presenza di celle d'aerazione poste sulle pareti posteriori dei vani. Il No Frost gestisce un flusso continuo di aria fredda che raccoglie l'umidit e impedisce la formazione di ghiaccio e brina: nel vano frigorifero mantiene il giusto livello di umidit e, grazie all'assenza di brina, preserva le qualit originarie degli alimenti; nel vano congelatore evita la formazione di ghiaccio rendendo superflue le operazioni di sbrinamento ed evitando che gli alimenti si attacchino tra loro. Non mettere alimenti o contenitori a diretto contatto con la parete refrigerante posteriore, per non ostruire i fori di aerazione e facilitare la formazione di condensa.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA 13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

Chiudere le bottiglie e avvolgere gli alimenti. Avvio e utilizzo ! Prima di avviare l'apparecchio, seguire le istruzioni sull'installazione (vedi Installazione). ! Prima di collegare l'apparecchio pulire bene i vani e gli accessori con acqua tiepida e bicarbonato. ! L'apparecchio provvisto di un controllo salvamatore che fa avviare il compressore solo dopo circa 8 minuti dall'accensione. Questo accade anche dopo ogni interruzione dell'alimentazione elettrica, volontaria o involontaria (black out).

Avviare l'apparecchio ? Inserire soltanto alimenti freddi o appena tiepidi, non caldi (vedi Precauzioni e consigli). ? Ricordarsi che gli alimenti cotti non si mantengono pi a lungo di quelli crudi. ? Non inserire liquidi in recipienti scoperti: provocherebbero un aumento di umidit con conseguente formazione di condensa. Utilizzare al meglio il frigorifero 12 RIPIANI: pieni o a griglia. Sono estraibili e regolabili in altezza grazie alle apposite guide (vedi figura), per l'inserimento di contenitori o alimenti di notevole dimensione.

Per regolare l'altezza non necessario estrarre completamente il ripiano. ECO la temperatura ottimale a bassi consumi. spegne l'apparecchio, frigorifero compreso. ? Non ricongelare alimenti che stanno per scongelare o scongelati; tali alimenti devono essere cotti per essere consumati (entro 24 ore). ? Gli alimenti freschi da congelare non devono essere posti a contatto con quelli gi congelati; vanno sistemati nel vano superiore CONGELAMENTO e CONSERVAZIONE dove la temperatura scende sotto i -18C e garantisce una buona velocit di congelamento.

? Non mettere nel congelatore bottiglie di vetro contenenti liquidi, tappate o chiuse ermeticamente, perch potrebbero rompersi. ? La quantit massima giornaliera di alimenti da congelare indicata sulla targhetta caratteristiche, posta nel vano frigorifero in basso a sinistra (esempio: Kg/24h 4) ! Per evitare di ostacolare la circolazione dell'aria all'interno del congelatore, si raccomanda di non ostruire con cibi o contenitori i fori di areazione. ! Durante il congelamento evitare di aprire la porta. ! In caso di interruzione di corrente o di guasto, non aprire la porta del congelatore: in questo modo congelati e surgelati si conserveranno senza alterazioni per circa 9-14 ore. ! Al fine di ottenere uno spazio maggiore nel congelatore, potete togliere gli eventuali cassetti dalle loro sedi [tranne quello inferiore], sistemando gli alimenti direttamente sulle griglie/vetri in dotazione [dove presenti]. Bacinella ghiaccio Ice3. Il fatto di essere poste sulla parte superiore dei cassetti riposti nel vano freezer assicura una maggiore pulizia: (il ghiaccio non viene pi a contatto con gli alimenti) ed ergonomia (non si sgocciola in fase di caricamento). 1. Estrarre la bacinella spingendola verso l'alto. Verificare che la bacinella sia completamente vuota e riempirla d'acqua attraverso l'apposito foro.

2. Fare attenzione a non superare il livello indicato (MAX WATER LEVEL). Troppa acqua ostacola la fuoriuscita dei ghiaccioli (se succede, attendere che il ghiaccio si sciogla e svuotare la bacinella). 3. Ruotare la bacinella di 90: l'acqua riempie le forme per il principio dei vasi comunicanti (vedi figura). 4. Chiudere il foro con il coperchio in dotazione e riporre la bacinella, inserendo la parte superiore nell'apposita sede e facendola ricadere. 5. Quando il ghiaccio sar formato (tempo minimo circa 8 ore) battere la bacinella su una superficie dura e bagnarne l'esterno per far staccare i ghiaccioli; farli poi uscire dal foro. I Indicatore TEMPERATURA*: per individuare la zona pi fredda del frigorifero.

1. Controllare che sull'indicatore risulti ben evidente OK (vedi figura). 2. Se non compare la scritta OK significa che la temperatura troppo elevata: regolare la manopola FUNZIONAMENTO FRIGORIFERO su una posizione pi alta (pi freddo) e attendere circa 10 h finch la temperatura si sia stabilizzata. 3. Controllare nuovamente l'indicatore: se necessario, procedere con una nuova regolazione. Se si sono introdotte grosse quantit di alimenti o si aperta frequentemente la porta del frigorifero, normale che l'indicatore non segni OK. Attendere almeno 10 h prima di regolare la manopola FUNZIONAMENTO FRIGORIFERO su una posizione pi alta. Contenitore FRESH BOX* il nuovo contenitore per mantenere freschi carne, pesce, formaggi. Se collocato nella parte ?bassa? del ripiano frigo l'ideale per carne e pesce; se spostato nella parte ?alta? ottimo per formaggi.

Se non necessario, pu essere comodamente estratto dal frigo. Utilizzare al meglio il congelatore MAX WATER LEVEL WATER LEVEL MAX WATER LEVEL MAX La temperatura all'interno del reparto congelatore si regola automaticamente in base alla posizione della manopola del termostato. meno freddo. pi freddo. Si consiglia, comunque, una posizione media * Variabili per numero e/o per posizione, presente solo in alcuni modelli. 13 I Manutenzione e cura Durante i lavori di pulizia e manutenzione necessario isolare l'apparecchio dalla rete di alimentazione: 1. posizione della manopola FUNZIONAMENTO CONGELATORE su ; 2. staccare la spina dalla presa. Escludere la corrente elettrica Pulire l'apparecchio ? Le parti esterne, le parti interne e le guarnizioni in gomma possono essere pulite con una spugnetta imbevuta di acqua tiepida e bicarbonato di sodio o sapone neutro. Non usare solventi, abrasivi, candeggina o ammoniacca.

? Gli accessori estraibili possono essere messi a bagno in acqua calda e sapone o detersivo per piatti. Sciacquarli e asciugarli con cura. ? Il retro dell'apparecchio tende a coprirsi di polvere, che pu essere eliminata utilizzando con delicatezza, dopo aver spento l'apparecchio e staccato la presa di corrente, la bocchetta lunga dell'aspirapolvere, impostato su una potenza media. ? L'apparecchio fabbricato con materiali igienici che non trasmettono odori. Per mantenere questa caratteristica necessario che i cibi vengano sempre protetti e chiusi bene. Ci eviter anche la formazione di macchie. ? Nel caso si voglia spegnere l'apparecchio per un lungo periodo, pulire l'interno e lasciare le porte aperte Evitare muffe e cattivi odori Per sostituire la lampadina di illuminazione del vano frigorifero, staccare la spina dalla presa di corrente. Seguire le istruzioni riportate qui sotto. Accedere alla lampada togliendo la protezione come indicato in figura. Sostituirla con una di potenza analoga a quella indicata sulla protezione.

Sostituire la lampadina ? L'apparecchio stato concepito per un uso di tipo non professionale all'interno dell'abitazione. ? L'apparecchio deve essere usato per conservare e congelare cibi, solo da persone adulte e secondo le istruzioni riportate in questo libretto. ? L'apparecchio non va installato all'aperto, nemmeno se lo spazio riparato, perch molto pericoloso lasciarlo esposto a pioggia e temporali. ? Non toccare l'apparecchio a piedi nudi o con le mani o i piedi bagnati o umidi. ? Non toccare le parti interne raffreddanti: c' pericolo di ustionarsi o ferirsi.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA
13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

? Non staccare la spina dalla presa della corrente tirando il cavo, bensì afferrando la spina. ? necessario staccare la spina dalla presa prima di effettuare operazioni di pulizia e manutenzione. Non sufficiente portare la manopola per LA REGOLAZIONE DELLA TEMPERATURA (apparecchio spento) per eliminare ogni sulla posizione contatto elettrico. ? In caso di guasto, in nessun caso accedere ai meccanismi interni per tentare una riparazione. ? Non utilizzare, all'interno degli scomparti conservatori di cibi congelati, utensili taglienti ed appuntiti o apparecchi elettrici se non sono del tipo raccomandato dal costruttore.

? Non mettere in bocca cubetti appena estratti dal congelatore. ? Questo apparecchio non da intendersi adatto all'uso da parte di persone (incluso bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza e conoscenza, a meno che siano state supervisionate o istruite riguardo all'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza. I bambini dovrebbero essere supervisionati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio. ? Gli imballaggi non sono giocattoli per bambini. Sicurezza generale Smaltimento 1 2 1 Precauzioni e consigli ! L'apparecchio stato progettato e costruito in conformità alle norme internazionali di sicurezza. Queste avvertenze sono fornite per ragioni di sicurezza e devono essere lette attentamente. ? Smaltimento del materiale di imballaggio: attenersi alle norme locali, cos gli imballaggi potranno essere riutilizzati. ? La direttiva Europea 2002/96/CE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), prevede che gli elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti solidi urbani. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e riciclaggio dei materiali che li compongono ed impedire potenziali danni per la salute e l'ambiente. Il simbolo del cestino barrato riportato su tutti i prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.

Per ulteriori informazioni, sulla corretta dismissione degli elettrodomestici, i detentori potranno rivolgersi al servizio pubblico preposto o ai rivenditori. Questa apparecchiatura conforme alle seguenti Direttive Comunitarie: - 73/23/CEE del 19/02/73 (Bassa Tensione) e successive modificazioni; - 89/336/CEE del 03/05/89 (Compatibilità Elettromagnetica) e successive modificazioni. - 2002/96/CE. ? Installare l'apparecchio in un ambiente fresco e ben aerato, proteggerlo dall'esposizione diretta ai raggi solari, non disporlo vicino a fonti di calore. ? Per introdurre o estrarre gli alimenti, aprire le porte dell'apparecchio il più brevemente possibile. Ogni apertura delle porte causa un notevole dispendio di energia. ? Non riempire con troppi alimenti l'apparecchio: per una buona conservazione, il freddo deve poter circolare liberamente. Se si impedisce la circolazione, il compressore lavorer continuamente. ? Non introdurre alimenti caldi: alzerebbero la temperatura interna costringendo il compressore a un grosso lavoro, con grande spreco di energia elettrica. ? Sbrinare l'apparecchio qualora si formasse del ghiaccio (vedi Manutenzione); uno spesso strato di ghiaccio rende più difficile la cessione di freddo agli alimenti e fa aumentare il consumo di energia.

Risparmiare e rispettare l'ambiente 14 Anomalie e rimedi Pu accadere che l'apparecchio non funzioni. Prima di telefonare all'Assistenza (vedi Assistenza), controllare che non si tratti di un problema facilmente risolvibile aiutandosi con il seguente elenco. La lampada di illuminazione interna non si accende. ? La spina non inserita nella presa della corrente o non abbastanza da fare contatto, oppure in casa non c'è corrente. ? La manopola FUNZIONAMENTO CONGELATORE sulla posizione .

Il motore non parte. ? L'apparecchio dotato di un controllo salvamotore (vedi Avvio e Utilizzo). Il frigorifero e il congelatore raffreddano poco. ? Le porte non chiudono bene o le guarnizioni sono rovinate. ? Le porte vengono aperte molto spesso.

? La manopola per LA REGOLAZIONE DELLA TEMPERATURA non in posizione corretta. ? Il frigorifero o il congelatore sono stati riempiti eccessivamente. I Nel frigorifero gli alimenti si gelano. ? La manopola per la LA REGOLAZIONE DELLA TEMPERATURA non in posizione corretta. Il motore funziona di continuo. ? La porta non ben chiusa o viene aperta di continuo. ? La temperatura dell'ambiente esterno molto alta. L'apparecchio emette molto rumore. ? L'apparecchio non stato installato ben in piano (vedi Installazione). ? L'apparecchio stato installato tra mobili o oggetti che vibrano ed emettono rumori.

? Il gas refrigerante interno produce un leggero rumore anche quando il compressore fermo: non un difetto, normale. La temperatura di alcune parti esterne del frigorifero elevata. ? Le temperature elevate sono necessarie per evitare la formazione di condensa in particolari zone del prodotto. 15 GB Installation ! Before placing your new appliance into operation please read these operating instructions carefully. They contain important information for safe use, for installation and for care of the appliance. ! Please keep these operating instructions for future reference. Pass them on to possible new owners of the appliance. 1. Insert the plug into the socket and ensure that the internal light illuminates (the FREEZER OPERATION knob must not be on the position) . 2. Turn the FREEZER OPERATION knob and REFRIGERATOR OPERATION knob to an average value. After a few hours you will be able to put food in the refrigerator. Setting the temperature Positioning and connection Positioning 1. Place the appliance in a well-ventilated humidity-free room. 2. Do not obstruct the rear fan grills. The compressor and condenser give off heat and require good ventilation to operate correctly and save energy. 3. Leave a space of at least 10 cm between the top part of the appliance and any furniture above it, and at least 5 cm between the sides and any furniture/side walls. 4. Ensure the appliance is away from any sources of heat (direct sunlight, electric stove, etc.). 5. In order to maintain the correct distance between the appliance and the wall behind it, fit the spacers supplied in the installation kit, following the instructions provided. Levelling 1. Install the appliance on a level and rigid floor. 2. If the floor is not perfectly horizontal, adjust the refrigerator by tightening or loosening the front feet. Electrical connections After the appliance has been transported, carefully place it vertically and wait at least 3 hours before connecting it to the electricity mains. Before inserting the plug into the electrical socket ensure the following: ? The appliance is earthed and the plug is compliant with the law.

? The socket can withstand the maximum power of the appliance, which is indicated on the data plate located on the bottom left side of the fridge (e.g. 150 W). ? The voltage must be in the range between the values indicated on the data plate located on the bottom left side (e.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

[13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

g. 220-240V). ? The socket is compatible with the plug of the appliance. If the socket is incompatible with the plug, ask an authorised technician to replace it (see Assistance). Do not use extension cords or multiple sockets. ! Once the appliance has been installed, the power supply cable and the electrical socket must be easily accessible.

! The cable must not be bent or compressed. ! The cable must be checked regularly and replaced by authorised technicians only (see Assistance). ! The manufacturer declines any liability should these safety measures not be observed. The temperature inside the refrigerator compartment automatically adjusts itself according to the position of the thermostat knob. min = warmest max = coldest We recommend, however, a medium position.

Chiller system No Frost The No Frost system circulates cold air continuously to collect humidity and prevent ice and frost formation. The system maintains an optimal humidity level in the compartment, preserving the original quality of the food, preventing the food from sticking together and making defrosting a thing of the past. Do not block the aeration cells by placing food or containers in direct contact with the refrigerating back panel. Close bottles and wrap food tightly. Using the refrigerator to its full potential Start-up and use ! Before starting the appliance, follow the installation instructions (see Installation).

! Before connecting the appliance, clean the compartments and accessories well with lukewarm water and bicarbonate. ! The appliance comes with a motor protection control system which makes the compressor start approximately 8 minutes after being switched on. The compressor also starts each time the power supply is cut off whether voluntarily or involuntarily (blackout). ? Place only cold or lukewarm foods in the compartment, never hot foods (see Precautions and tips). ? Remember that cooked foods do not last longer than raw foods. ? Do not store liquids in open containers: they will increase the level of humidity in the refrigerator and cause condensation to form. Starting the appliance 16 SHELVES: with or without grill. Due to the special guides the shelves are removable and the height is adjustable (see diagram), allowing easy storage of large containers and food. Height can be adjusted without complete removal of the shelf. The temperature inside the freezer compartment automatically adjusts itself according to the position of the thermostat knob.

= warmest = coldest We recommend, however, a medium position. ECO is the optimal temperature for energy saving levels. switches the appliance off, including the refrigerator. ? Do not re-freeze food that is defrosting or that has already been defrosted. These foods must be cooked and eaten (within 24 hours). ? Fresh food that needs to be frozen must not come into contact with food that has already been defrosted. ? Do not place glass bottles which contain liquids, and which are corked or hermetically sealed in the freezer because they could break. ? The maximum quantity of food that may be frozen daily is indicated on the plate containing the technical properties located on the bottom left side of the refrigerator compartment (for example: Kg/24h: 4) ! Do not open the door during freezing. ! If there is a power cut or malfunction, do not open the freezer door. This will help maintain the temperature inside the freezer, ensuring that foods are conserved for at least 9 -14 hours.

! To avoid blocking the air circulation inside the freezer, it is advisable not to obstruct the ventilation holes with food or containers. ! To maximise space inside the freezer, all drawers [with the exception of the bottom drawer] can be removed from their positions and the food placed directly on the racks/glass shelves supplied [where present]. Ice3 ice tray The fact that they are situated on the top part of the freezer drawers ensures greater cleanliness: the ice no longer comes into contact with the food placed inside the freezer compartment; furthermore, the dripping of the water during filling is avoided (a lid to cover up the hole after filling with water is also provided). 1. Pull out the tray by pushing it up.

Check that the tray is completely empty and fill it with water through the opening provided. 2. Take care not to exceed the level indicated (MAX WATER LEVEL). Excess water prevents the ice cubes from dispensing (if this happens, wait for the ice to melt and empty the tray). 3.

Turn the tray 90: due to the connected compartments each mould fills with water (see diagram). 4. Close the opening with the lid provided and put the tray back, placing the top part in the corresponding housing and allowing it to drop in again. 5. When the ice has formed (minimum time approximately 8 hours) knock the tray against a hard surface and wet the outside so that the ice cubes come loose and take them out through the opening. GB TEMPERATURE Indicator light*: to identify the coldest area in the refrigerator. 1. Check that OK appears clearly on the indicator light (see diagram). 2. If the word ?OK? does not appear it means that the temperature is too high: adjust the REFRIGERATOR OPERATION knob to a higher position (colder) and wait approximately 10 hours until the temperature has been stabilised.

3. Check the indicator light again: if necessary, readjust it following the initial process. If large quantities of food have been added or if the refrigerator door has been opened frequently, it is normal for the indicator not to show OK. Wait at least 10 hours before adjusting the REFRIGERATOR OPERATION knob to a higher setting. FRESH BOX* This is the new box to keep meat, fish and cheese fresh. When positioned in the ?lower? part of the fridge compartment, it is ideal for meat and fish; when moved to the ?top? part of the fridge, it is perfect for cheese. It can be taken out of the fridge when it is not needed. Using the freezer to its full potential * Varies by number and/or position, available only on certain models. 17 GB MAX WATER LEVEL Precautions and tips ! The appliance was designed and manufactured in compliance with international safety standards. The following warnings are provided for safety reasons and must be read carefully.

This appliance complies with the following Community Directives: - 73/23/EEC of 19/02/73 (Low Voltage) and subsequent amendments; -89/336/EEC of 03.05.89 (Electromagnetic Compatibility) and subsequent amendments; - 2002/96/CE. WATER LEVEL MAX Maintenance and care Switching the appliance off During cleaning and maintenance it is necessary to disconnect the appliance from the electricity supply: 1. set the FREEZER OPERATION knob on 2. pull the plug out of the socket Cleaning the appliance ? The external and internal parts, as well as the rubber seals may be cleaned using a sponge that has been soaked in lukewarm water and bicarbonate of soda or neutral soap. Do not use solvents, abrasive products, bleach or ammonia. ? The removable accessories may be soaked in warm water and soap or dishwashing liquid.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA 13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

Rinse and dry them carefully. ? The back of the appliance may collect dust which can be removed by delicately using the hose of a vacuum cleaner set on medium power.

The appliance must be switched off and the plug must be pulled out before cleaning the appliance. Avoiding mould and unpleasant odours ? The appliance is manufactured with hygienic materials which are odour free. In order to maintain an odour free refrigerator and to prevent the formation of stains, food must always be covered or sealed properly. ? If you want to switch the appliance off for an extended period of time, clean the inside and leave the doors open.

Replacing the light bulb To replace the light bulb in the refrigerator compartment, pull out the plug from the electrical socket. Follow the instructions below. Access the light bulb by removing the cover as indicated in the diagram. Replace it with a similar light bulb within the power range indicated on the cover.

WATER LEVEL MAX General safety ? The appliance was designed for domestic use inside the home and is not intended for commercial or industrial use. ?

The appliance must be used to store and freeze food products by adults only and according to the instructions in this manual.

? The appliance must not be installed outdoors, even in covered areas. It is extremely dangerous to leave the appliance exposed to rain and storms. ? Do not touch the appliance with bare feet or with wet or moist hands and feet. ? Do not touch the internal cooling elements: this could cause skin abrasions or frost/freezer burns. ? When unplugging the appliance always pull the plug from the mains socket, do not pull on the cable. ? Before cleaning and maintenance, always switch off the appliance and disconnect it from the electrical supply. It is not sufficient to set the temperature adjustment knobs on (appliance off) to eliminate all electrical contact. ? In the case of a malfunction, under no circumstances should you attempt to repair the appliance yourself.

Repairs carried out by inexperienced persons may cause injury or further malfunctioning of the appliance. ? Do not use any sharp or pointed utensils or electrical equipment - other than the type recommended by the manufacturer - inside the frozen food storage compartments.

? Do not put ice cubes taken directly from the freezer into your mouth. ? This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or lack of experience and knowledge unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. ? Keep packaging material out of the reach of children! It can become a choking or suffocation hazard. Disposal 1 2 1 ? Observe local environmental standards when disposing packaging material for recycling purposes.

? The European Directive 2002/96/EC on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimise the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out ?wheeled bin? symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance it must be separately collected. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their old appliance. 18 ? Install the appliance in a fresh and well-ventilated room.

Ensure that it is protected from direct sunlight and do not place it near heat sources. ? Try to avoid keeping the door open for long periods or opening the door too frequently in order to conserve energy. ? Do not fill the appliance with too much food: cold air must circulate freely for food to be preserved properly. If circulation is impeded, the compressor will work continuously. ? Do not place hot food directly into the refrigerator. The internal temperature will increase and force the compressor to work harder and will consume more energy. ? Defrost the appliance if ice forms (see Maintenance). A thick layer of ice makes cold transference to food products more difficult and results in increased energy consumption. Respecting and conserving the environment GB Troubleshooting If the appliance does not work, before calling for Assistance (see Assistance), check for a solution from the following list. The internal light does not illuminate.

? The plug has not been inserted into the electrical socket, or not far enough to make contact, or there is no power in the house. position ? The FREEZRT OPERATION knob is in the The motor does not start. ? The appliance comes with a motor protection control (see Startup and use). The refrigerator and the freezer do not cool well. ? The doors do not close properly or the seals are damaged. ? The doors are opened too frequently. ? The TEMPERATURE ADJUSTMENT knob is not in the correct position. ? The refrigerator or the freezer have been over-filled. The food inside the refrigerator is beginning to freeze. ? The TEMPERATURE ADJUSTMENT knob is not in the correct position.

The motor runs continuously. ? The door is not closed properly or is continuously opened. ? The outside ambient temperature is very high. The appliance makes a lot of noise. ? The appliance has not been installed on a level surface (see Installation).

? The appliance has been installed between cabinets that vibrate and make noise. ? The internal refrigerant makes a slight noise even when the compressor is off. This is not a defect, it is normal. Some of the external parts of the refrigerator become hot. ? These raised temperatures are necessary in order to avoid the formation of condensation on certain parts of the product.

19 F Installation ! Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter tout moment. En cas de vente, de cession ou de dmnagement, veillez ce qu'il suive l'appareil pour informer le nouveau proprietaire sur son fonctionnement et lui fournir les conseils correspondants. ! Lisez attentivement les instructions : elles contiennent des conseils importants sur l'installation, l'utilisation et la scurit de votre appareil. Mise en marche et utilisation ! Avant de mettre l'appareil en service, suivez bien les instructions sur l'installation (voir Installation). ! Avant de brancher votre appareil, nettoyez bien les compartiments et les accessoires

l'eau tide additionne de bicarbonate. ! Cet appareil est quip d'un systeme protge-moteur qui ne fait dmarrer le compresseur que 8 minutes aprs son branchement. C'est ce qui se passera aussi aprs toute coupure de courant, volontaire ou involontaire (panne d'lectricit). 1. Branchez la fiche dans la prise de courant et assurez-vous que l'clairage intrieur s'allume (le bouton FONCTIONNEMENT CONGELATEUR ne doit pas tre sur). 2.

Amenez le bouton FONCTIONNEMENT CONGELATEUR et louton FONCTIONNEMENT REFRIGERATEUR sur une valeur intermdiaire.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

[13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

Au bout de quelques heures, vous pourrez commencer stocker des aliments dans le réfrigérateur. Mise en service de l'appareil Mise en place et raccordement Mise en place 1. Placez l'appareil dans une pièce bien aérée et non humide. 2. Ne bloquez pas les grilles d'aération arrière : le compresseur et le condensateur produisent de la chaleur et exigent une bonne aération pour bien fonctionner et réduire la consommation d'électricité. 3. Prévoir au moins 10 cm entre le haut de l'appareil et les meubles installés au-dessus et au moins 5 cm entre les côtés et les meubles/parois latérales. 4. Installez l'appareil loin de sources de chaleur (rayons directs du soleil, cuisinière électrique).

5. Pour maintenir une distance optimale entre le produit et la paroi arrière, montez les cales d'espacement comprises dans le kit d'installation et suivez les instructions de la notice spécialement prévue. Mise niveau 1. Installez l'appareil sur un sol plat et rigide. 2.

Si le sol n'est pas parfaitement horizontal, vissez ou dévissez les petits pieds avant pour bien niveler l'appareil. Raccordement électrique Après le transport, placez l'appareil la verticale et attendez au moins 3 heures avant de le raccorder à l'installation électrique. Avant de brancher la fiche dans la prise de courant, assurez-vous que : ? la prise est bien munie d'une terre conforme la loi; ? la prise est bien apte à supporter la puissance maximale de l'appareil, indique sur la plaquette signalétique placée à l'intérieur du compartiment réfrigérateur en bas gauche (ex. 150 W); ? la tension d'alimentation est bien comprise entre les valeurs indiquées sur la plaquette signalétique, placée en bas gauche (ex. 220-240 V); ? la prise est bien compatible avec la fiche de l'appareil.

En cas d'incompatibilité, faites remplacer la fiche par un technicien agréé (voir Assistance); n'utilisez ni rallonges ni prises multiples. ! Après installation de l'appareil, le câble électrique et la prise de courant doivent être facilement accessibles. ! Le câble ne doit être ni pli ni excessivement crisé. ! Il doit être contrôlé périodiquement et ne peut être remplacé que par un technicien agréé (voir Assistance). ! Nous déclinons toute responsabilité en cas de non respect des normes numérotées ci-dessus. Réglage de la température Le réglage de la température à l'intérieur du compartiment réfrigérateur est automatique en fonction de la position du bouton du thermostat. min = moins froid max = plus froid Nous conseillons toutefois une position intermédiaire Indicateur de TEMPERATURE* : pour repérer la zone la plus froide à l'intérieur du réfrigérateur. 1. Contrôler que l'indicateur affiche bien OK (voir figure). 2.

Si le message OK n'est pas affiché, c'est que la température est trop élevée : régler le bouton FONCTIONNEMENT REFRIGERATEUR sur un numéro plus élevé (plus froid) et attendre environ 10 h jusqu'à ce que la température se stabilise. 3. Contrôler l'indicateur une nouvelle fois : si nécessaire, procéder à un nouveau réglage. Si de grosses quantités d'aliments ont été stockées ou si la porte du réfrigérateur est ouverte très souvent, il est normal que l'indicateur n'indique pas OK. Attendre au moins 10 h avant de régler le bouton FONCTIONNEMENT REFRIGERATEUR sur un chiffre plus élevé. 20 Pour profiter pleinement de votre réfrigérateur ?

Pour régler la température, utilisez le bouton FONCTIONNEMENT REFRIGERATEUR (voir Description). ? Appuyez sur la touche SUPER COOL (refroidissement rapide) pour faire baisser la température rapidement, par exemple quand vous remplissez le compartiment après avoir fait de grosses provisions. Cette fonction se désactive automatiquement une fois le temps écoulé. ? N'introduisez que des aliments froids ou peinaudement, jamais chauds (voir Précautions et conseils). ? Les aliments cuits contrairement à ce que l'on croit ne se conservent pas plus longtemps que les aliments crus.

? N'introduisez pas de récipients non fermés contenant des liquides : ces derniers entraîneraient une augmentation de l'humidité et la formation d'eau condensée. FRESH BOX* : C'est une nouvelle boîte pour garder au frais la viande, le poisson, les fromages. Son rangement dans la partie basse du compartiment réfrigérateur est idéal pour la viande et le poisson; son rangement dans la partie haute est excellent pour les fromages. Si vous n'en avez pas besoin, sortez-la du réfrigérateur tout simplement. F Pour profiter pleinement de votre congélateur Système de refroidissement No Frost Le réglage de la température à l'intérieur du compartiment congélateur est automatique en fonction de la position du bouton du thermostat.

= moins froid = plus froid Nous conseillons toutefois une position intermédiaire. Le No Frost crée un flux continu d'air froid qui absorbe l'humidité et empêche la formation de glace et de givre : il maintient un niveau d'humidité adéquat à l'intérieur du compartiment réfrigérateur et, grâce à l'absence de givre, il préserve les qualités originaires des aliments; dans le compartiment congélateur il évite la formation de glace, il n'y a par conséquent plus besoin de dégivrer et les aliments ne collent plus entre eux. Ne placez pas d'aliments ou de récipients contre la paroi refroidissante arrière pour ne pas boucher les trous d'aération et éviter une formation rapide d'eau condensée. Fermez bien les bouteilles et emballez les aliments. ECO est la température optimale avec une faible consommation d'électricité.

Entretenez l'appareil, réfrigérateur inclus. ? Ne recongelez pas des aliments décongelés ou en cours de décongélation; il faut les faire cuire et les consommer (dans les 24 heures). ? Les aliments frais congelés ne doivent pas être placés au contact d'aliments déjà congelés. ? Ne stockez pas dans votre congélateur des bouteilles en verre contenant des liquides, bouchées ou fermées hermétiquement, elles pourraient se briser. ? La quantité journalière maximale d'aliments pouvant être congelés est indiquée sur l'étiquette des caractéristiques, placée dans le compartiment réfrigérateur en bas gauche (exemple : 4 Kg/24h). ! Évitez d'ouvrir la porte pendant la phase de congélation. ! En cas de coupure de courant ou de panne, n'ouvrez pas la porte du congélateur : les produits surgelés et congelés se conserveront ainsi sans problème pendant 9 - 14 heures environ. ! Pour éviter d'empêcher la circulation de l'air à l'intérieur du congélateur, nous recommandons de ne pas boucher avec des aliments ou des récipients les trous d'aération. ! Pour obtenir davantage de place de rangement dans votre congélateur, vous pouvez retirer les tiroirs [sauf le tiroir du bas], et ranger les aliments directement sur les grilles/clayettes verre fournies [si présentes]. Bac glaçons Ice3.

Placés dans la partie supérieure des tiroirs du compartiment freezer, ils sont plus ergonomiques et garantissent davantage de propreté : en effet, les glaçons ne touchent plus aux aliments stockés dans le freezer; de plus, fini l'eau qui dégouline lorsque vous rangez votre bac (un couvercle est fourni pour boucher le récipient après l'avoir rempli). 1. Pour sortir le bac, poussez-le vers le haut. Vérifiez que le bac est bien vide avant de le remplir en introduisant l'eau par l'ouverture prévue.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA 13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

Pour profiter plein de votre réfrigérateur ? N'introduisez que des aliments froids ou peine tides, jamais chauds (voir Précautions et conseils). ? Les aliments cuits contrairement ce que l'on croit ne se conservent pas plus longtemps que les aliments crus. ? N'introduisez pas de récipients non fermés contenant des liquides : ces derniers entraîneraient une augmentation de l'humidité et la formation d'eau condense. CLAYETTES: pleines ou grillages. Elles sont amovibles et réglables en hauteur grâce des glissières spéciales (voir figure), pour le rangement de récipients ou d'aliments de grande dimension. Pour régler la hauteur, pas besoin de sortir la clayette complètement.

* Leur nombre et/ou leur emplacement peut varier, n'existe que sur certains modèles. 21 F 2. Attention ne pas dépasser le niveau indiqué (MAX WATER LEVEL). Une trop grande quantité d'eau gêne la sortie des glaçons (si cela se produit, attendez que la glace fonde et videz le bac). 3.

Faites pivoter le bac de 90 : l'eau envahit les cavités selon le principe des vases communicants (voir figure). 4. Bouchez l'ouverture l'aide du couvercle fourni, remettez le bac sa place en introduisant sa partie supérieure dans le logement prévu et laissez-le retomber. 5. Une fois que la glace s'est formée (il faut compter au moins 8 heures) tapez le bac contre une surface dure et mouillez-le l'extérieur pour détacher les glaçons que vous ferez sortir par l'ouverture prévue. 1 2 1 Précautions et conseils ! L'appareil a été conçu et fabriqué conformément aux normes internationales de sécurité. Ces conseils sont fournis pour des raisons de sécurité et doivent être lus attentivement. MAX WATER LEVEL Cet appareil est conforme aux Directives Communautaires suivantes : - 73/23/CEE du 19/02/73 (Basse Tension) et modifications suivantes; - 89/336/CEE du 03/05/89 (Compatibilité Electromagnétique) et modifications suivantes; - 2002/96/CE. WATER LEVEL MAX Entretien et soin Mise hors tension Pendant les opérations de nettoyage et d'entretien, débranchez l'appareil du réseau d'alimentation : 1. amenez le bouton FONCTIONNEMENT CONGELATEUR sur 2. débranchez la fiche de la prise de courant. ; Nettoyage de l'appareil ? Nettoyez l'extérieur, l'intérieur et les joints en caoutchouc l'aide d'une éponge imbibée d'eau tiède additionnée de bicarbonate de soude ou de savon neutre. N'utilisez pas de solvants, de produits abrasifs, d'eau de Javel ou d'ammoniaque. ? mettez tremper les accessoires amovibles dans de l'eau chaude additionnée de savon ou de liquide vaisselle. Rincez-les et essuyez-les soigneusement.

? Le dos de l'appareil a tendance s'empoussiérer, pour limiter la poussière avec délicatesse, après avoir teint l'appareil et débrancher la fiche, servez-vous d'un aspirateur montant un accessoire adéquat et réglez sur une puissance intermédiaire. Contre la formation de moisissures et de mauvaises odeurs ? Cet appareil est fabriqué dans des matériaux hygiéniques qui ne transmettent pas d'odeur. Pour sauvegarder cette caractéristique, veillez bien emballer et couvrir vos aliments. Vous viterez par la même occasion la formation de taches. ? Si vous devez laisser votre appareil teint pendant une période de temps prolongée, nettoyez-le bien l'intérieur et laissez les portes ouvertes. Replacing the light bulb To replace the light bulb in the refrigerator compartment, pull out the plug from the electrical socket. Follow the instructions below. Access the light bulb by removing the cover as indicated in the diagram. Replace it with a similar light bulb within the power range indicated on the cover. WATER LEVEL MAX ? Cet appareil a été conçu pour un usage familial, de type non professionnel.

? Cet appareil qui sert conserver et congeler des aliments ne doit être utilisé que par des adultes conformément aux instructions du mode d'emploi. ? Cet appareil ne doit pas être installé à l'extérieur, même dans un endroit l'abri, il est en effet très dangereux de le laisser exposé à la pluie et aux orages. ? Ne touchez pas l'appareil pieds nus ou si vos mains ou pieds sont mouillés ou humides. ? Ne touchez pas aux parties refroidissantes: vous pourriez vous brûler ou vous blesser. ? Pour débrancher la fiche de la prise de courant, sortez la fiche, ne tirez surtout pas sur le câble.

? Avant d'effectuer toute opération de nettoyage ou d'entretien, débranchez la fiche de la prise de courant. Il ne suffit pas de placer le bouton de RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE sur (appareil teint) pour limiter tout contact électrique. ? En cas de panne, n'essayez en aucun cas d'accéder aux mécanismes internes pour tenter de réparer l'appareil. ? Ne pas utiliser, l'intérieur des compartiments de conservation pour aliments congelés, d'ustensiles pointus et coupants ou d'appareils électriques d'un type autre que celui recommandé par le fabricant. ? Ne pas porter la bouche des glaçons peine sortis du congélateur.

? Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants afin qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

? Les emballages ne sont pas des jouets pour enfants. Sécurité générale 22 Mise au rebut ? Mise au rebut du matériel d'emballage : conformez-vous aux réglementations locales, les emballages pourront ainsi être recyclés. ? La Directive Européenne 2002/96/EC sur les Déchets des Équipements Électriques et Électroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la "poubelle barrée" est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur vieil appareil. La température est élevée certains endroits de l'extérieur du réfrigérateur. ? Les températures élevées sont nécessaires pour éviter la formation d'eau condense dans des zones particulières du produit.

F Économies et respect de l'environnement ? Installez votre appareil dans un endroit frais et bien aéré, protégez-le contre l'exposition directe aux rayons du soleil et ne le placez pas près de sources de chaleur. ? Pour introduire ou sortir les aliments, n'ouvrez les portes de l'appareil que le temps strictement nécessaire. Chaque ouverture de porte cause une considérable dépense d'énergie. ? Ne chargez pas trop votre appareil: pour une bonne conservation des aliments, le froid doit pouvoir circuler librement. Si la circulation est entravée, le compresseur travaillera en permanence. ? N'introduisez pas d'aliments chauds : ces derniers font monter la température intérieure ce qui oblige le compresseur travailler beaucoup plus en gaspillant un tas d'électricité.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

[13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>

? Dgivre l'appareil ds que de la glace se dpose (voir Entretien); une couche de glace trop paise gne considrablement la cession de froid aux aliments et augmente la consommation d'lectricit. Anomalies et remdes Il peut arriver que l'appareil ne fonctionne pas. Avant de tlphoner au service de dpannage (voir Assistance), contrlez s'il ne s'agit pas d'un problme facile rsoudre l'aide de la liste suivante. Le voyant intrieur ne s'allume pas.

? La fiche n'est pas branche dans la prise de courant ou pas assez enfonce pour qu'il y ait contact ou bien il y a une coupure de courant. ? Le bouton FONCTIONNEMENT CONGELATEUR est sur. Le rfrigrateur et le conglateur refroidissent peu. ? Les portes ne ferment pas bien ou les joints sont abms. ? Ouverture trop frquente des portes.

? La position du bouton de REGLAGE DE LA TEMPERATURE n'est pas correcte. ? Le rfrigrateur et le conglateur sont excessivement remplis. Le moteur est branch en permanence. ? La porte n'est pas bien ferme ou trop souvent ouverte. ? La temprature l'extrieur est trs leve.

L'appareil est trs bruyant. ? L'appareil n'a pas t install bien plat (voir Installation). ? L'appareil est install entre des meubles ou des objets qui vibrent et font du bruit. ? Le gaz rfrigrant interne produit un lger bruit mme quand le compresseur est l'arrt : il ne s'agit pas d'un dfaut, c'est tout fait normal. 23 D Installation ! Es ist uerst wichtig, diese Bedienungsanleitung sorgfhtig aufzubewahren, um sie jederzeit zu Rate ziehen zu knnen. Sorgen Sie dafr, dass sie im Falle eines Umzugs oder bergabe an einen anderen Benutzer das Gert stets begleitet, damit auch der Nachbarbesitzer die Mglichkeit hat, diese zu Rate zu ziehen. ! Lesen Sie bitte folgende Hinweise aufmerksam durch, sie liefern wichtige Informationen hinsichtlich der Installation, dem Gebrauch und der Sicherheit. Inbetriebsetzung und Gebrauch Einschalten Ihres Gertes ! Bevor Sie Ihr Gert in Betrieb setzen, beachten Sie bitte aufmerksam die Installationshinweise (siehe Installation). ! Bevor Sie das Gert anschlieen, mssen die Fcher und das Zubehr grndlich mit lauwarmem Wasser und Bikarbonat gereinigt werden. ! Das Gert ist mit einem Motorschutzkontrollsystem ausgerstet, aufgrund dessen der Kompressor erst 8 Minuten nach Einschalten startet.

Dies geschieht auch nach jeder Stromunterbrechung bzw. nach jedem Stromausfall (blackout). 1. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und stellen Sie sicher, dass sich die Innenbeleuchtung einschaltet (der Schalter GEFRIERZONE darf nicht auf geschaltet sein). 2. Drehen Sie den Schalter GEFRIERZONE und Schalter KHLZONE auf einen mittleren Wert. Nach einigen Stunden knnen die Lebensmittel eingerumt werden. Aufstellort 1. Stellen Sie das Gert in einem gut belfteten und trockenen Raum auf. 2.

Die hinteren Belftungsffnungen drfen nicht zugestellt bzw. abgedeckt werden: Kompressor und Kondensator geben Wrme ab und bentigen eine gute Belftung um optimal zu arbeiten und den Stromverbrauch nicht unntig zu erhhen 3. Lassen Sie einen Freiraum von mindestens 10 cm oberhalb des Gertes, und mindestens 5 cm zwischen den Gerteseiten und angrenzenden Schrankseiten bzw. Wnden. 4.

Stellen Sie das Gert fern von Wrmequellen auf (Sonnenlicht, Elektroherd). 5. Zur Einhaltung eines optimalen Abstandes des Gertes von der Wand sind die im Installationsbausatz befindlichen Abstandsstcke zu montieren. Befolgen Sie hierzu die Hinweise des dem Bausatz beigeftigten Arbeitsblattes. Nivellierung 1.

Stellen Sie das Gert auf einem ebenen und festen Boden auf. 2. Sollte der Fuboden nicht perfekt eben sein, dann gleichen Sie diese Unebenheit durch entsprechendes Drehen der vorderen Fe aus. Elektrischer Anschluss Warten Sie nach dem Transport etwa 3 Stunden, bevor Sie das Gert an das Elektonetz anschlieen. Vor Einfgen des Steckers in die Steckdose ist sicherzustellen, dass ? die Steckdose ber eine normgerechte Erdung verfgt; ? die Steckdose die auf dem Typenschild (befindlich im Khlschrank unten links) angegebene max. Leistungsaufnahme des Gertes trgt (z.B. 150 W); ? die Netzspannung den auf dem Typenschild (befindlich in der Khlzone unten links) angegebenen Werten entspricht z.B. 220-240 V); ? die Steckdose mit dem Netzstecker bereinstimmt.

Sollte dies nicht der Fall sein, dann lassen Sie den Stecker durch autorisiertes Fachpersonal (siehe Kundendienst) austauschen; verwenden Sie auf keinen Fall Verlngerungen oder Vielfachsteckdosen. ! Netzkabel und Stecker mssen bei installiertem Gert leicht zugnglich sein. ! Das Netzkabel darf nicht gebogen bzw. eingeklemmt werden. ! Das Kabel muss regelmig kontrolliert werden und darf nur durch autorisiertes Fachpersonal ausgetauscht werden (siehe Kundendienst). ! Der Hersteller lehnt jede Verantwortung ab, falls diese Vorschriften nicht eingehalten werden sollten. Aufstellort und elektrischer Anschluss Die Innentemperatur des Khlchranks wird automatisch geregelt, je nach Einstellung des Thermostatenschalters. min = hchste Temperatur max = klteste Temperatur Es empfiehlt sich, einen mittleren Wert einzustellen. Temperatureinstellung Khlssystem No Frost Das No Frost System reguliert einen kontinuierlichen Luftstrom der die Feuchtigkeit aufnimmt und die Bildung von Reif und Eis verhindert: In der Khlzone wird der korrekte Feuchtigkeitsgrad erhalten. Aufgrund dessen dass keine Reifbildung besteht, bleibt die Qualitt der Lebensmittel unvernderlich erhalten, auch in der Gefrierzone wird die Bildung von Eis unterbunden, weshalb sich ein Abtauen erbrigt; die Lebensmittel haften nicht aneinander.

Lagern Sie Lebensmittel oder Behltnisse nicht in direkter Berhrung mit der hinteren Khlwand, um die Belftungsffnungen nicht abzudecken und somit die Bildung von Kondenswasser zu frdern. Schlieen Sie die Flaschen und wickeln Sie Lebensmittel ein. 24 Optimaler Gebrauch der Khlzone ? Legen Sie nur abgekhlte, hchstensfalls lauwarme, niemals heie Speisen ein (siehe Vorsichtsmaregeln und Hinweise). ? Bitte beachten Sie, dass gekochte Speisen nicht lnger halten als rohe Speisen. ? Bewahren Sie keine Flssigkeiten in offenen Behltern auf: sie wrden die Feuchtigkeit erhhen und demzufolge Kondensbildung verursachen.

ABLAGEN: Sie knnen herausgezogen und dank entsprechender Fhrungen (siehe Abbildung) hhenverstellt werden, um auch groe Behltnisse unterbringen zu knnen. Zur Hhenverstellung ist es nicht erforderlich, die Ablage ganz herauszuziehen. Optimaler Gebrauch des Gefrierfachs D Stellen Sie ber den Schalter GEFRIERZONE die Temperatur ein. = hchste Temperatur = klteste Temperatur Es empfiehlt sich, einen mittleren Wert einzustellen. ECO optimale Temperatur mit niedrigem Energieverbrauch zum Ausschalten des Gertes, einsch.

Khlzone. ? An- oder aufgetautes Gefriergut darf nicht wieder eingefroren werden. Solche Lebensmittel mssen zu einem Fertiggericht verarbeitet werden (innerhalb 24 Std.) ? Bereits gefrorene Lebensmittel drfen nicht mit den frisch einzufrierenden Lebensmitteln in Berhrung kommen. ? Lagern Sie in der Gefrierzone bitte keine hermetisch verschlossenen Glasflaschen mit Flssigkeiten, beim Gefrieren knnten sie platzen.



[You're reading an excerpt. Click here to read official INDESIT BIAA](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

[13 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/5477422)

<http://yourpdfguides.com/dref/5477422>